



**RETURN BIDS TO :**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À :**  
Bid Receiving - Réception des soumissions:

Correctional Service Canada (CSC) – Service  
correctionnel Canada (SCC)

[bidsubmissions.gen-nhqcontracting@csc-scc.gc.ca](mailto:bidsubmissions.gen-nhqcontracting@csc-scc.gc.ca)

Attention :  
Jason St-Onge

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

**Proposal to: Correctional Service Canada**

The referenced document is hereby revised; unless  
otherwise indicated, all other terms and conditions of the  
Solicitation remain the same.

**Proposition à: Service Correctionnel du Canada**

Ce document est par la présente révisé; sauf indication  
contraire, les modalités de l'invitation demeurent les  
mêmes.

**Comments — Commentaires :**

“THIS DOCUMENT DOES NOT CONTAIN A  
SECURITY REQUIREMENT” «LE  
PRÉSENT DOCUMENT NE COMPORTE AUCUNE  
EXIGENCE RELATIVE À LA  
SÉCURITÉ. »

**Issuing Office – Bureau de distribution**

Correctional Service Canada (CSC)

340 Laurier Street West  
Ottawa, ON  
K1A 0P9

<b>Title — Sujet:</b> Perimeter Intrusion Detection System  Système périmétrique de détection des intrusions	
<b>Solicitation No. — No. de l'invitation</b> 21120-25-4699806	
<b>Solicitation Amendment No. — No. de modification de l'invitation</b> 002	<b>Date:</b> June 12 <sup>th</sup> , 2024 / 12 juin 2024
<b>GETS Reference No. — No. de Référence de SEAG</b> 21120-25-4699806	
<b>Solicitation Closes — L'invitation prend fin</b> at /à : 2PM EDT / 14h HAE  on / le : June 28 <sup>th</sup> , 2024 / 28 juin 2024	
<b>F.O.B. — F.A.B.</b> Plant – Usine: ___ Destination: ___ Other-Autre: ___	
<b>Address Enquiries to — Soumettre toutes questions à:</b> <a href="mailto:jason.st-onge@csc-scc.gc.ca">jason.st-onge@csc-scc.gc.ca</a>	
<b>Telephone No. – No de téléphone: (506) 269-3765</b>	
<b>Destination of Goods, Services and Construction:</b> <b>Destination des biens, services et construction:</b>  See Herein	
<b>Instructions: See Herein</b> <b>Instructions : Voir aux présentes</b>	



**Solicitation Amendment 002 is issued to:**

1. Respond to questions received during the solicitation period.
- 

**1. Questions and Answers:**

**Question 1:** The requested part number (PTI-S100-SVR-P4) is a proprietary part that is supplied by one vendor only (Paladin Technologies Inc.). Would alternative solutions be allowed?

**Answer 1:** Alternative solutions proposed will be evaluated for compatibility and adherence to specifications and standards requirements.

**Question 2:** We would like to request an extension to the closing date till June 28<sup>th</sup>, 2024?

**Answer 2:** Closing date is now June 28<sup>th</sup>, 2024.

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.



La modification 002 à l'invitation est émise pour:

1. Répondre aux questions reçues au cours de la période d'invitation.
- 

### **1. Questions et réponses :**

**Question 1:** Le numéro de pièce demandé (PTI-S100 SVR-P4) est une pièce exclusive fournie par un seul fournisseur (Paladin Technologies Inc.). Des solutions alternatives seraient-elles autorisées ?

**Réponse 1:** Les solutions alternatives proposées seront évaluées pour vérifier leur compatibilité et leur respect des spécifications et des exigences des normes.

**Question 2 :** Nous aimerions demander une prolongation de la date limite jusqu'au 28 juin 2024?

**Answer 2:** L'invitation prendra maintenant fin le 28 juin 2024.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS RESTENT LES MÊMES.